

DATOS DE LA ENTIDAD

1. Nombre de la entidad:	Ayuntamiento de Orio. Mancomunidad de Municipios Euskaldunes.
2. Sector:	Ente público. Ayuntamiento
3. Número de trabajadores:	Unos 83
4. Página web:	www.orio.eus
5. Descripción de la actividad de la entidad: (principales productos y servicios, mercado, tipo de clientes...):	Administración pública

Datos de contacto

Nombre y apellidos del interlocutor:	Jabier Zabaleta (Técnico del Servicio de Euskera del Ayuntamiento de Orio)
Email:	euskara@orio.eus
Teléfono:	943 830 346 → Extensión: 8.-

BREVE DESCRIPCIÓN DE LA BUENA PRÁCTICA

1. Título de Buena Práctica:	Web municipal en euskera + traducción automática
2. Explicación de la buena práctica: ¿Qué es? ¿En qué consiste? ¿De dónde viene? ¿Cuáles son los beneficios, los resultados obtenidos?	<p>El Ayuntamiento crea y actualiza íntegramente en euskera la página web municipal orio.eus, en su conjunto, y así se ofrece al ciudadano. La web utiliza la traductora automática Elia de Elhuyar para traducir textos producidos en euskera a cinco idiomas: castellano, inglés, francés, catalán y gallego. La traducción es automática y por lo tanto no es perfecta, pero es una excelente herramienta para que quien aún no sabe euskera sepa del Ayuntamiento.</p> <p>Permite al Ayuntamiento trabajar sus contenidos íntegramente en euskera, cargando la traducción sobre la herramienta.</p> <p>Página web del Ayuntamiento de Orio: https://orio.eus</p> <p>Los principales beneficios son:</p> <ul style="list-style-type: none">- Traducciones de calidad.- El traductor realiza automáticamente la traducción.- Los trabajadores quedan excluidos de las tareas de traducción.- Todos los contenidos de la web se generan en euskera.- Le damos una solución multilingüe.- Los usuarios aprenden de forma intuitiva cómo realizar la traducción.- El traductor mejora debido a su uso.

DOCUMENTACIÓN DE BUENA PRÁCTICA, IMÁGENES, GRÁFICAS...



Moilako galiboa lau metroko altueran jarri du udal-brigadak

 Albisteak / Uztailak 05, 2022

San Pedro jaiak amaituta, txurrosaltzailearen kamioiak moilako galiboa bota zuen herritik irtetera zihoanean, larunbatetik igandera bitarteko gauean. Ondorioz, igandean eta astelehenean, ezin